

## INSCRIPCIÓN

sommer **CAMP** '09  
curso de verano en alemán

Nombre \_\_\_\_\_ Edad \_\_\_\_\_

Apellidos \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_ C.P. \_\_\_\_\_ Ciudad \_\_\_\_\_

Nombre del padre \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_ e-mail \_\_\_\_\_

Nombre de la madre \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_ e-mail \_\_\_\_\_

### Inscripción semanal

• 1 semana: 276 €\* • 2 semanas: 496 €\* • 3 semanas: 700 €\* • 4 semanas: 880 €\* • 5 semanas: 1000 €\*

**Inscripción semanal media jornada** (hasta las 15:00 h, comida incluida): niños 220 €\* por semana.  
Si elige esta opción, ponga una X en el cuadrado y marque la semana que le interesa a continuación:

29 de junio-3 de julio  6-10 de julio  13-17 de julio  20-24 de julio  27-31 de julio

Este formulario deberá entregarse antes del 20 de junio en la Secretaría del Colegio Suizo de Madrid, junto con 100 € en concepto de reserva. La inscripción incluye actividades de 9:00 a 17:00 h (hora de entrada: 8:30 h), tentempié de media mañana, almuerzo, los materiales de trabajo y el equipamiento de deporte (dos camisetas), así como los trofeos que se entregarán en la Olimpiada que se celebrará al final de cada semana.

## INFORMACIÓN ADICIONAL

**Alergias**  Sí  No

**Deportes.** ¿Practica habitualmente alguno de los siguientes deportes?

- Pádel  Sí
- Tenis  Sí
- Atletismo  Sí
- Natación  Sí
- Fútbol  Sí

**Comidas.** ¿Es necesaria alguna comida especial? Especificar:

**Medicamentos.** ¿Es necesario algún medicamento o atención especial? Especificar:

\*Los alumnos del CSM tendrán un descuento del 10% sobre el precio publicado.

En cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 5 de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, le informamos que los datos facilitados por usted en el presente formulario son absolutamente confidenciales y pasarán a formar parte de un fichero de titularidad del Colegio Suizo de Madrid, denominado CSM CLIENTES, cuya finalidad es la gestión y control administrativo y docente del colegio. Usted podrá ejercer los derechos de acceso, rectificación, cancelación u oposición al tratamiento de sus datos, mediante escrito dirigido al CSM, con domicilio social en Ctra. de Burgos, km. 14, 28108 Alcobendas, o si lo desea, a través de un correo electrónico a secretaria@colegiosuizomadrid.com.



s c h w e i z e r s c h u l e m a d r i d c o l e g i o s u i z o

## INFORMACIÓN

**Pádel Club Suizo**  
Pablo Semprún Sport Center

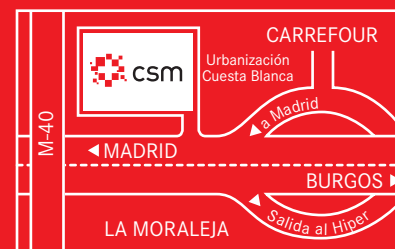
Tel.: 91 650 58 01  
Móvil: 670 596 725

info@padelclubsuizo.com  
[www.padelclubsuizo.com](http://www.padelclubsuizo.com)

## INSCRIPCIÓN

**Colegio Suizo de Madrid**  
Carretera de Burgos, km. 14  
28108 Alcobendas - Madrid

Tel.: 91 650 58 18  
Fax: 91 650 59 89



sommer **CAMP** '09  
curso de verano en alemán

  
**csm**  
schweizer schule  
madrid  
colegio suizo





## ¡Apúntate al Campamento de Verano! ¡Lo pasarás en grande!

El Colegio Suizo de Madrid pone nuevamente en marcha su Campamento de Verano, que se desarrollará en sus instalaciones. Este año ofreceremos pádel, tenis, atletismo, baloncesto y fútbol. Además todos los niños podrán disfrutar de la piscina, bajo la vigilancia de monitores. Y por las tardes, de un taller de manualidades, música y danza.

El Campamento está dirigido a niños de entre 6 y 13 años y sus actividades están especialmente diseñadas para esas edades. Para los peques de entre 2 y 5 años ofreceremos un campamento dirigido por nuestras profesoras del PreKindergarten y Kindergarten, en alemán; también practicarán deportes, jugarán y disfrutarán de la piscina.

Todos los asistentes estarán asegurados y dispondrán gratuitamente del material necesario, además de dos camisetas.

La comida tendrá lugar en los comedores del Colegio y los menús serán supervisados por especialistas en Nutrición. Además se ofrecerá un tentempié a media mañana.

Los alumnos serán admitidos por riguroso orden de inscripción.

El Colegio Suizo se reserva el derecho de cancelar aquellas semanas de Campamento en las que no se complete el número de participantes requerido. Las actividades se impartirán en alemán, siempre que sea posible.



## Schreib' dich im Sommer Camp ein! Es wird dir supergut gefallen!

Die Schweizer Schule Madrid führt im kommenden Sommer erneut das Sommer Camp auf dem Schulareal durch. Dieses Jahr bieten wir Paddle, Tennis, Leichtathletik, Fussball und Korbball an. Ausserdem kann das Schwimmbad vom Schweizer Club benutzt werden. Am Nachmittag führen wir wieder verschiedene handwerkliche Aktivitäten in der Werkstatt durch und die Kinder nehmen an Musik- und Tanzkursen teil.

Am Camp können Kinder im Alter von 6 - 13 Jahren teilnehmen, die Aktivitäten sind speziell auf ihre Bedürfnisse und Fähigkeiten ausgerichtet. Für die Kleinen zwischen 2 und 5 Jahren bieten wir ein Camp, welches durch unsere Kindergärtnerinnen (auf Deutsch) geleitet wird an; auch sie betreiben Sport, spielen und können das Schwimmbad benutzen.

Die Kursteilnehmer sind versichert und erhalten das Arbeitsmaterial von der Kursleitung. Ebenfalls erhalten sie zwei T-Shirts.

Das Essen wird im Speisesaal der Schule serviert und von einer Ernährungsspezialistin zusammen gestellt. Jeden Tag wird auch ein Z'Nüni serviert.

Es wird die Reihenfolge der Einschreibungen eingehalten. Die Schweizer Schule behält sich das Recht vor, jene Kurswochen zu annullieren, welche nicht genügend Anmeldung aufweisen. Die Aktivitäten werden, wenn immer möglich, auf Deutsch stattfinden.

### EINSCHREIBUNG



Vorname \_\_\_\_\_ Alter \_\_\_\_\_

Nachname \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_ PLZ \_\_\_\_\_ Stadt \_\_\_\_\_

Name des Vaters \_\_\_\_\_ tel. \_\_\_\_\_ e-mail \_\_\_\_\_

Name der Mutter \_\_\_\_\_ tel. \_\_\_\_\_ e-mail \_\_\_\_\_

#### Wöchentliche Anmeldung

• 1 Woche: € 276\* • 2 Wochen: € 496\* • 3 Wochen: € 700\* • 4 Wochen: € 880\* • 5 Wochen: € 1000\*

**Wöchentliche Einschreibung - Nur halbtags** (bis um 15.00 Uhr, Mittagessen inbegriffen): € 220\* pro Woche. Wenn Sie diese Option wünschen, markieren Sie sie mit einem X:

29. Juni - 3 Juli     6. - 10. Juli     13. - 17. Juli     20. - 24. Juli     27. - 31. Juli

Dieses Formular sollte bis zum 20. Juni im Sekretariat der Schweizer Schule Madrid zusammen mit € 100 abgegeben werden, zwecks Reservation. Die Einschreibung beinhaltet Aktivitäten von 9.00 bis 17.00 Uhr (Empfang ab 8.30 Uhr), ein Z'Nüni, ein Mittagessen, das Material und die sportliche Ausrüstung (2 T-Shirts), sowie die Diplome, welche am Ende der Woche an jeder Olympiade überreicht werden.

### ZUSÄTZLICHE INFORMATION

**Allergien**  Ja  Nein

**Sport.** Welche Sportart betreibt Ihr Kind normalerweise:

- Paddle  Ja
- Tennis  Ja
- Leichtathletik  Ja
- Schwimmen  Ja
- Fussball  Ja

**Essen.** Spezielles Essen?

**Medikamente.** Braucht ihr Kind ein Medikament?

\*Die SchülerInnen vom CSM erhalten 10% Rabatt auf den Einschreibebühren.

Laut Artikel 5 des Organischen Gesetzes 15/1999, vom 13. Dezember über den persönlichen Datenschutz, teilen wir Ihnen mit, dass wir Ihre Daten ausschliesslich für unsere internen Zwecke gebrauchen und absolut vertraulich behandeln werden. Sie werden in unser internes Datensystem unter KUNDEN CSM aufgenommen. Sie sind berechtigt zu verlangen, dass Ihre Daten berichtigt oder gelöscht werden. Sie können dies anhand eines Schreibens ans CSM, Ctra. De Burgos Km 14, 28108 Alcobendas oder anhand einer elektronischen Mitteilung an secretaria@colegiosuizomadrid.com vornehmen.

